

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

OFICINAS

Redacción y Administración:  
Plaza del Príncipe, 17, y Rampa  
de la Abundancia, 30  
Teléfono núm. 84

Telegramas: «BIEN» MAHON

—No se devuelven los originales—

Mahón, lunes 16 de Marzo de 1931

Núm. 17.380

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En la Isla al mes ..... 2,50 pes.  
Resto de España al mes ..... 2,50  
Extranjero al mes ..... 3,50  
Número suelto ..... 10 céntimos  
Número atrasado ..... 20  
Anuncios: PAGO ANTICIPADO

Año LVIII



DRID. — El director del Banco Internacional de Pagos, M. Quesnay, con los ministros de Hacienda y Estado señores Ventosa y conde de Romanones, el ministro de Economía conde de Bugallal y el Gobernador del Banco de España señor Bas

## IV Congreso Eucarístico Nacional

El señor Arzobispo de Valladolid acaba de publicar el folleto anunciador del IV Congreso Eucarístico Nacional que se celebrará en dicha ciudad del 21 al 25 de octubre del presente año y que contiene los Documentos de convocatoria, organización y funcionamiento del mismo.

Entusiastas y autorizadas cartas del Emmo. señor Cardenal Primado y del excelentísimo señor Nuncio de Su Santidad, en las que se congratulan de la celebración de este Congreso en la «Ciudad de la gran promesa del Sagrado Corazón a nuestra amadísima España», preceden a la luminosa Pastoral del excelentísimo señor Arzobispo en la que no se sabe que admitir más si su vasta profundidad teológica o la piedad que rebosa en todas sus páginas.

A continuación se inserta el Re-

glamento que ha de regir los actos todos del Congreso, indicando los fines del mismo, las clases de socios, las secciones y el cuestionario de los temas a desarrollar en las mismas.

Para su perfecta organización, el Prelado ha designado ocho Comisiones encargadas de la debida preparación de cuantos asuntos tengan relación con el proyectado Congreso.

Los socios podrán ser: Protectores, Honorarios, Titulares y Adheridos, los cuales contribuirán a los gastos del Congreso con la cuota mínima de cien, cincuenta, diez y una peseta respectivamente.

Pídanse detalles a los Delegados de cada Diócesis o directamente a la Secretaría General, «Palacio Arzobispal, Apartado número 2, Valladolid».

duo por su propia hipertrofia, por el maltusianismo suicida, por la guerra total aniquiladora.

El segundo llega, naturalmente, a la destrucción del hombre por su esclavitud absoluta, obligado a entregar a la colectividad los elementos necesarios de su personalidad: su tierra, su mujer y sus hijos, su conciencia.

Pero felizmente no hay que desesperar aún del hombre ni de la civilización. Frente a los dos grandes enemigos del género humano que denunciamos, surge el poderoso florecimiento de los nacionalismos que no son, como muchos juzgan equivocadamente, un ciego e instintivo movimiento de masas, sino meramente una manifestación de aquella violencia razonable y lícita a todos los tesoros de la cultura.

Tienen defectos el nacionalismo italiano, el nacionalismo francés, el nacionalismo alemán.

¿No será, tal vez, nuestro providencial destino, de nosotros, los hispánicos, el superar las fórmulas de los otros nacionalismos, ofreciendo el modelo de un nacionalismo que sea integralmente humano y cristiano?

El fenómeno nacionalista debe generalizarse y perfeccionándose siempre, en el corazón de Europa y en todos los países latinos. Que todos esos nacionalismos constituyan el haz de verdadera civilización profundamente consciente de sus principios básicos y de su finalidad.

En este sentido ya el «fascismo» fué una gran conquista. Con su irradiación en Europa Central se tiende a construir un bloque que defenderá la civilización contra el doble peligro bolchevique y capitalista. Y es posible que a las naciones de forma capitalista o bolchevique la forma fascista se venga a imponer para que puedan liquidar su bancarrota social y política.

La política internacional de los varios nacionalismos debe ser pues

## RONDAYES MALLORQUINES

D'EN JORDI DES RECÓ

(Mn. Antoni M. Alcover)

Gran col·lecció de rondalles populars de l'illa de Mallorca. Actualment hi ha onze toms publicats, y alguns més en preparació.

Es el llibre més llegit a les Balears.

De casi tots els toms s'ha fet segona edició.

Preu de cada tom: 2 pessetes.

Es venen en la llibreria d'en MANUEL SINTES ROTGER, Plaza Príncipe 17, Mahón.

## Asuntos de actualidad

El cumple hoy el aniversario del nacimiento del que fué Dictador de nuestro país excelentísimo señor Miguel Primo de Rivera, marqués de Estella, y cuya gestión de gobierno no ha podido aún claramente apreciada por la nación de las pasiones que ofuscan los sentimientos y matan todo espíritu justiciero y al aplacarse las emociones se rendirá el merecido tributo al gobernante que en régimen excepcional supo actuar sin acomodaridad y paternamente.

La obra del marqués de Estella ha sido aún apreciada, no lo será seguramente en muchos días, pero el postre ha de resplandecer, por la inspiración un fervoroso sentimiento patriótico.

Al cumplirse el aniversario de su nacimiento, justo es que le dediquemos un recuerdo y unas líneas a memoria. De entre sus errores no gobernante destacan sus aferramiento a la gran obra de paz realizada en Marruecos librando a España de la sangría que el sostenimiento de la misión protectora en el territorio marroquí le costaba, sanando la juventud, sangría de las arcas del Tesoro.

Todo patriota ha de rendirse ante la evidencia. La paz de Marruecos fué del general gobernante marqués de Estella y gracias a la visión e inteligencia que presidió el avance en la toma de Alhucemas y las medidas de gobierno adoptadas después hoy en el litoral africano florecen nuevos pueblos que llegarán a alcanzar gran prosperidad y premio y nuevos hijos de España proclamarán en los tiempos venideros que las virtudes de la raza hispana y que la obra colonizadora de óptimos frutos.

Dedicamos hoy un recuerdo a la memoria del marqués de Estella y seguimos los labios en una oración por el eterno descanso de su alma y en esta oración nos acompañan las madres españolas que gracias al valeroso e ilustre caudillo, fueron libres sus hijos del fantasma atroz que amenazaba devorarlos.

Es indudable que si una acción enérgica y consciente se opone a la revolución revolucionaria ante las próximas elecciones han de resultar muchos cálculos.

Indiscutible es que en muchas épocas y en muchos pueblos son los monárquicos que por falta de cohesión entre sí facilitan el triunfo de los perturbadores, matando en flor los planes de lucha y de acción de

ellos la preconizar y propugnar en pro de la unión de los monárquicos y de rectificación de conductas.

Hay que colocar por encima de todo las conveniencias de la institución monárquica que son también conveniencias de la Patria procediendo con sinceridad, con altura de miras, pero enérgicamente para llegar con una unión firme al triunfo de los ideales de orden y de paz salvadores de nuestra España.

## LA REAPERTURA DEL ATENEO

### Quienes solicitan el amparo de las leyes deben respetarlas y cumplirlas

El Ateneo de Madrid reanuda ayer su vida con una gran circunspección y ecuanimidad.

Como nunca nos da en prendas, lo proclamamos sin reservas. Ese es el buen camino. A ver si la «docia casa», que degeneró en taberna republicana, logra poco a poco el ambiente de seriedad que impone la cultura, que demanda la convivencia y que deriva de sus propios fines, literarios y científicos.

Si se desentendiese dentro de la ley, que no establece privilegios, y de su mismo reglamento, que no autoriza desafueros históricos, el Ateneo tendría derecho a la consideración general y al amparo respectivo de las autoridades. Lo inadmisibles es que el Ateneo se consagrara a barronar escandalosamente las leyes y a pedir después que se les aplicasen, en cuanto le convenían, para seguir barrenándolas...

No. Sea la que sea su tradición, lo que es delito en círculos más modestos o menos pretenciosos no debe ser cometido en el Ateneo. Las benevolencias y las contemplaciones de otras épocas sería funesto que se repitiesen. El Ateneo de Madrid que disfruta una subvención del Estado al margen de las pasiones enconadas y de los «ismos» callejeros, en su verdadero lugar, destacaría sus gestiones que se amortiguaron, típidamente respetables para la derecha y para la izquierda. La magnífica biblioteca del Ateneo, más que una biblioteca, es insustituible para los estudiosos. Y... ¿por qué negarlo?... El Centro, científico y literario, lejos de las frívolas distracciones de Club o de Casino, es propicio a los nobles y puros esfuerzos de los trabajadores de la inteligencia, de muy distintas y contradictorias convicciones ideológicas.

Al subayar realidades, que no reconocemos bajo las coacciones deprimentes e intolerables de chiquillos mal educados, afirmamos también que nadie ha perseguido al

Ateneo mientras el Ateneo ha sido y ha querido ser Ateneo. Ni el Gobierno de Primo de Rivera, ni aun los Gobiernos anteriores ni los posteriores. Al ciudadano que cae en la monomanía suicida y que se obstina en arrojar al paso de los trenes o de los autos, no puede la sociedad consagrarle la vigilancia para que no se mate. Se acude a la determinación más lógica, más prudente y si se quiere, más cómoda de recurrirle. En los casos de demencia colectiva, o que parecen de demencia, porque se impone la irreflexión, porque predominan las minorías alborotadoras, o por lo que sea, las circunstancias obligan sin remedio a las determinaciones radicales, que—bueno es advertirlo—surgen de nuevo, gobiernan los que gobiernan, si, desgraciadamente, los propios socios del Ateneo permiten que el Centro «científico y literario», retorne, sin oportunidad y sin necesidad, a sus manías suicidas.

No decimos nosotros que el remedio estriba en que se excluyan de las deliberaciones del Ateneo los temas políticos-doctrinales. A la investigación generosa y fecunda de la inteligencia no pueden ponerle cotos. Es ciencia y arte la política que pide, como todas las ciencias y todas las artes, el examen que perfecciona y el análisis que depura. Pero exámenes y análisis cabe hacerlos, y han de hacerse, sin ofensas y sin injurias, entre personas civilizadas. Lo que debe, pues, en este terreno tener presente el Ateneo y su Junta es que vive dentro de un Estado, que no es un Estado aparte, sino que se rige, como todos los del mundo, por leyes y reglamentos, y esos existen también para el Ateneo, que no ha tenido jamás legitimamente, ni podrá tampoco tenerlo sino por claudicación de las autoridades, el derecho a ponerse por montera la misma legalidad que invoca cuando sufre los castigos.

(De «La Nación».)

## UN DOCUMENTO DE IBERISMO, MUY CONSOLADOR

(Conclusión)

Proclamemos ahora nuestra negación del internacionalismo político y nuestra afirmación del internacionalismo cultural. Para nosotros la diferenciación de los tipos nacionales es la base estática de la civilización humana, y la emulación entre ellos es un factor dinámico.

Es la limitación de nuestro planeta la que impone que normalmente se detenga la trayectoria ascensional de las agrupaciones políticas en el escalón de forma orgánica, «nación». Porque un imperio universal político, en su «solitaria» unidad, sin la concurrencia compensadora de la variedad de Estados, podría ser el peligro máximo para la sagrada autonomía de la persona humana. Esto no contradice, sino al contrario, favorece la unidad espiritual del género humano, cuya base más fuerte y condición de más rica complejidad es la pluralidad material de las naciones. Así como la Familia y la Corporación defienden a la persona humana contra el Estado, así también el Estado la defiende contra los Estados, y los otros Estados la defienden contra su propio Estado, y todos la defienden contra el peligro máximo de un Estado único, invencible en el poder, irresistible en la corrupción.

Esta cuestión, que puede parecer a primera vista de pura especulación, contiene, a nuestro entender, el drama del momento histórico presente.

Es visible, en efecto, el avance de una nueva barbarie, impulsada por el conocido fenómeno social de la insurrección «de las masas», derivado de la característica moderna de una cada vez mayor densidad social.

Las sociedades se van convirtiendo en bárbaras muchedumbres que se presentan bajo dos tipos bien distintos.

Si para ir a la Ciudad de la Utopía marchan por el camino de la «Libertad», son la horda anárquica y tumultuosa, el hiperindividualismo sin regla ni moral, la lucha de todos contra todos, aunque disfrazada bajo la apariencia de un orden policíaco.

Si para ir a la Ciudad de la Utopía toman por la vía de la «Igualdad», será la horda avanzada de masa compacta de rebaño, los hócicos bajos para la ración comunista, en promiscuidad infame de los cuerpos, con las conciencias muertas, el ateísmo y los dientes royendo en odio destructor a toda la civilización.

En verdad bien se avistan en los horizontes del mundo los signos poderosos de dos Imperios bárbaros que tienden al dominio planetario para la desnaturalización de la persona humana.

El Imperio capitalista: liberal, masónico.

El Imperio bolchevista: esclavizante, ateo.

Ambos blasonan de progreso y de vida moderna. Pero el primero tiende, como última consecuencia lógica, a la destrucción del indivi-



BARCELONA. — Las señoritas Almarcha y Alemaña, a quienes les ha sido impuesta la Medalla del Tiro Nacional por el general Suárez Inclán, por sus méritos como campeonas de tiro

según nuestro pensamiento, una orientación que tienda al internacionalismo de la cultura, pero contraría al internacionalismo político, defensora de la coexistencia pacífica de las naciones civilizadas contra los Imperialismos absorbentes. Y cabe, tal vez, a la Península la alta misión de ejemplarizar esta fórmula internacional en un futuro sistema de relación entre la España española y el Portugal portugués.

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Hilario, obispo, Taciano, dc., Largo, Dionisio, Julián, mrs. Agapito, Patricio, obispos, Abraham, Beatos Mártires lanadienses. S. J.

La Misa y oficio divino de hoy es de Feria con rito simple y color violado.

CUARENTA HORAS

De seis a siete de la tarde en el Asilo de Huérfanas de la calle de San Fernando.

SAN ABRAHAN, PRESBITERO. Nació en Edesa de familia distinguida; desde pequeño llevó una vida muy reservada ocupándose por completo en la piedad. Se retiró a un desierto amaestrándolo un santo ermitaño en la vida de soledad. Algunos años después uno de los obispos de aquel contorno, viéndolo tan versado en las cosas divinas, lo llamó y ordenándolo sacerdote lo envió a predicar a un país sumido por completo en la idolatría. Muy en breve todo aquel pueblo convirtióse y demandó el bautismo. Suplantó los ídolos y destruyó todos los objetos supersticiosos llegando a convertirse en un pueblo de bendición. El obispo entonces quiso recompensarlo como merecía, pero el huyendo de los alabanzas se retiró de nuevo a la soledad y de allí no salió sino para atraer a buen camino a una sobrina suya que se había entregado a una vida licenciosa, induciéndola a que entrara en un claustro. Abrahán tornó de nuevo a su gruta de la que no salía sino para celebrar la Santa Misa en una iglesia vecina. El Señor lo llamó a recibir la recompensa eterna el año 360.

Resumiendo: he aquí la substancia de nuestro llamamiento:

Desarrollemos paralelamente hasta la plenitud el nacionalismo español y el nacionalismo portugués; nacionalismos empero, que sean perfectamente humanos y cristianos, y así refuercen, en el amplio sector de nuestra influencia racial, la defensa de la civilización. Y sobre este paralelismo, análogo al de la Reconquista, y muy lejos de la utopía ultrajante de la unión Ibérica y de otras maquinaciones masonicas apostolizadas por los peores españoles, como por los peores portugueses, sepamos crear una solidaridad espiritual, cultural, que sea la iniciación de las soluciones para el gran problema de la organización—que sólo espiritualmente es posible—de la especie humana, llegada a punto de madurez.

Aquí terminamos la exposición de nuestra visión portuguesa del problema nacional e internacional. Y quedamos ahora con el deseo de vuestra valiosa contestación, para nosotros tan provechosa y tan grata, de las palabras que pueden ser tan fecundas y decisivas, y que os pedimos pronunciéis sin tardar, expresando en ellas vuestro glorioso e íntegro españolismo.

Ayuntamiento de Mahón

El Ayuntamiento Pleno, en sesión extraordinaria celebrada hoy, para cumplimentar lo dispuesto por el Ministerio de la Gobernación en R. O. Circular de 10 del actual, ha acordado que el número total de Concejales que con arreglo a la escala del artículo 35 de la Ley Municipal de 2 de Octubre de 1877, corresponde a este Ayuntamiento, es el de VEINTE Y UNO, distribuidos entre los cuatro distritos en la forma siguiente:

Table with 3 columns: Población Derecho, Concejales, and values for each district.

Lo que se hace público para que durante el plazo de CINCO DÍAS a contar desde esta fecha pueda cualquier vecino interponer contra este acuerdo, dentro del plazo indicado, el recurso de alzada que estime procedente ante el señor Gobernador Civil de la provincia.

Mahón, 15 de marzo de 1931.—El Alcalde Presidente, Mateo Seguí.

Grupo de Ingenieros de Menorca

Debiendo procederse la venta en pública subasta de dos caballos y una mula de desecho de este Grupo, cuyo acto tendrá lugar en el Cuartel que ocupa el mismo el día 26 del mes actual a las 10'30 horas, se hace público a fin de que pueda llegar a conocimiento de los que deseen tomar parte en ella, debiendo hacer presente que el importe de los anuncios publicados al efecto deberán ser satisfechos a prorrato entre los rematantes.

Mahón 12 de Marzo de 1931.—El Capitán Mayor accidental, Manuel González.

Observaciones meteorológicas a las 7 horas de hoy

Meteorological data table with columns for atmospheric pressure, temperature, humidity, wind direction, etc.

16 de Marzo de 1931.

ISOLUCIÓN BENEDICTO Glicerofosfato de Cal y CREOSOTAL. Catarrhos bronco-pulmonares, bronquitis, Asma, Auxiliar valioso en tuberculosis. NO IRRITA EL INTESTINO COMO LA CREOSOTA. EN FARMACIAS.—Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

EL HOGAR DEL PORVENIR SOCIEDAD COOPERATIVA DE AHORRO, CRÉDITO Y CONSTRUCCIÓN PALMA DE MALLORCA. Sección de Mahón Grupo de Menorca. Ponemos en conocimiento de los señores asociados de esta ciudad, Villacarlos y San Luis, que el jueves día 19 del actual, a las nueve de su mañana tendrá lugar la entrega de las tres casas adquiridas por esta Sociedad en la calle Pi y Margall n.º 167-169 y n.º 176-178 y Carretera de San Luis n.º 28, de esta ciudad, a los asociados adjudicatarios de las mismas por sorteo del año último; invitándoles al expresado acto que se verificará en las casas de referencia.

CRÓNICA

Despedida. En el vapor correo de ayer salió para Alcudia y Palma el Jefe de Obras Públicas de Baleares don Francisco Manrique de Lara que ha permanecido varios días en Menorca recorriendo acompañado del Ingeniero encargado de los servicios de esta isla don Eusebio Pascual Casanovas, los faros y las distintas obras en período de realización y de estudio que por el ramo de Obras Públicas han de realizarse.

El señor Manrique de Lara que por su inteligencia y caballerosidad merece generales simpatías en la provincia, recibió durante su breve estancia entre nosotros testimonios de gran consideración y afecto.

Que haya llevado feliz viaje y que su visita tenga repercusiones gratas para Menorca.

Una boda. En la mañana de ayer y en el domicilio de los padres de la contratante, se unieron en el santo lazo del matrimonio canónico el joven comerciante de esta plaza don Mateo Vives Campomar y la bella y simpática señorita Juanita Pons Carreras, hija de nuestro amigo el Cajero de esta Sucursal del Banco Hispano Americano don Rafael Pons Coll.

Bendijo la unión el Rdo. don Juan Gutiérrez, siendo testigos por parte de la novia sus tíos don Antonio Pons Coll y don Norberto Carreras Fiol y por la del novio

don Antonio Gómez Enrich y don Jaime Orfila Subirats. Después de la ceremonia religiosa los invitados fueron obsequiados con espléndido lunch, saliendo los novios para Fornells donde pasarán breves días, saliendo el martes para Barcelona en viaje de bodas.

Al desear a los novios felicidades y venturas en su nuevo estado, hacemos extensiva a sus respectivas familias nuestra más cordial enhorabuena.

De viaje. A bordo del vapor «Rey Jaime II» salieron ayer la señora doña Adela Hermoso de Rodríguez con sus hijos Marujuela, Adelaida y Paquito, el teniente coronel de Artillería don José Llanas Quintilla y señora, el capitán de Infantería don Sebastián Rodrigo Vinent y señora, los tenientes de Infantería don José Truyols Rodríguez Roda y don Manuel Llaneras Ferrer, el capitán del vapor «Isla de Gran Canaria» don Carlos Bruguera Bosch, el joven don Luis Díaz Bonet y don Octavio Hernández Llamblas.

También salieron el Presidente y Secretario del Casino de Clases don Arnaldo Florit Oliver y don José Lodaes Sánchez que marchan a Madrid para asistir al homenaje al maestro Jalón.

Abusos que se deben evitar

Recibimos quejas de los vecinos de la calle de Santa Rosa y otras referentes al abuso que vienen cometiendo un grupo o pandilla de

jovenzuelos que de nueve y media a diez de la noche se dedican a molestar a los vecinos. El sábado aporrearon una puerta de una casa de planta baja repitiendo en breve intervalo la llamada con molestia y susto para los que en el interior se hallaban.

Como quiera que estas escenas se repiten con frecuencia, es preciso poner coto a tal desmán. La semana pasada deterioraron unas ventanas, siendo vergonzoso que actos de tal naturaleza se ofrezcan en nuestra ciudad que tiene fama de culta y educada.

Noticias de futbol

Ayer tarde y en el campo de la calle de San Carlos se enfrentaron en lucha de Campeonato de Menorca los equipos del «C. S. Española», de Villa-Carlos, y el «Zamora F. C.», de Ciudadela.

El encuentro fué duro y tuvo fases interesantes sobresaliendo por su actuación los villacarlinos que se apuntaron cuatro goals contra dos que lograron los del «Zamora».

Las noticias de la Península que tenemos, nos dicen que el sábado por la tarde se jugó en Barcelona el partido de Liga entre el «Europa» y el «Real Sociedad» de San Sebastián, venciendo el «Europa» por dos goals a uno.

El partido cumbre entre el «Español» y el «Barcelona» que tanta expectación había despertado por la valía y rivalidad de los dos equipos, no pudo jugarse debido al fuerte aguacero que cayó ayer tarde en la Ciudad Condal.

Un derrumbamiento

Esta madrugada entre cinco y cinco y media ha ocurrido un derrumbamiento de piedras de gran tamaño en el acantilado sobre el que está trazada la cuesta de la Independencia, desplomándose los grandes peñascos sobre el almacén n.º 116 del Andén de Levante, propiedad de la señora viuda de García.

La techumbre del citado almacén ha quedado destruida en toda su parte trasera y uno de los grandes peñascos de muchas toneladas de peso ha caído sobre la pared medianera del edificio conmoviéndola toda y también el frontis que presenta agrietamientos.

En el interior del almacén derrumbado por los peñascos se guardaban varios botes, pero dos de ellos, un laúd con motor y una barca de pesca que estaban más al fondo, han quedado destrozados, el primero casi por completo, y el segundo, sufriendo graves averías. Por fortuna no se han registrado desgracias personales.

El Arquitecto Municipal ha estado en el lugar del derrumbamiento en las primeras horas de la mañana.

Asamblea del Tiro Nacional

Ayer embarcaron para Madrid los señores don Sebastián Rodrigo Vinent, capitán de Infantería, y don Joaquín Guisado Durán, suboficial de Intendencia, que asistirán como delegados de la Representación de Tiro de esta ciudad a la Asamblea

General extraordinaria que celebrará dicha institución en la presente semana.

Números premiados

En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado el 11 del actual han sido premiados con 400 pesetas los billetes números 1803 y 2795 que fueron expendidos en la Administración n.º 2 de esta localidad a cargo de don Miguel Alejandro (Estanco calle Pintor Calbo).

Movimiento demográfico DEFUNCIONES

Día 14 de Marzo.—José Vinent Cardona, de 5 años, falleció en San Clemente.

Catalina Vidal Mir, de 89 años, falleció en la calle de San Jorge 27. Juana Riutort, de 76 años, falleció en la calle de la Infanta, 192.

NOTICIAS MARITIMAS

El sábado llegó procedente de Palma con cargamento de maíz el motovelero «Virgen de Montserrat».

Con 10 pasajeros para Alcudia y 36 para Barcelona, ayer mañana zarpó para los expresados puertos con correspondencia y 24 toneladas de carga diversa, el vapor correo «Rey Jaime II», al mando del capitán efectivo don José Celdas Clar, el cual completamente restablecido de su enfermedad, se hizo cargo del mando de dicho buque anteayer.

A bordo del vapor «Rey Jaime II» fueron embarcados 175 bultos con alpargatas, 67 cajas con queso, 50 jaulas con huevos y un automóvil «Renault».

Ayer llegó de Barcelona con cargamento vario, el motovelero «Pons Martí».

Hoy es esperado de Ibiza, Barcelona y Alcudia el vapor correo «Delfín».

Por noticia particular, nos informamos de que probablemente el 20 al 25 del actual saldrá de Cádiz para Barcelona la nueva motonave «General Berenguer».

Ha sido vendido a Sig. Francesco Piataluga, de Savona (Italia) para ser desguazado, el vapor «Rey Manzanarés», de la Trasmediterránea, que se hallaba amarrado en el puerto de Tarragona. Fue construido en el año 1881, en los astilleros de R. & J. Evans & Co. de Liverpool, con el nombre de «Pons Riqueño» y más tarde el de «Paulina», con matrícula de Barcelona. Desplaza 2.098 toneladas brutas y 1.032 netas; eslora 27'5 pies; manga 35'8 y puntal 24'7.

Círculo Monárquico Menorquino

Reanudados los trabajos electorales en el local social de la calle de Isabel II, se pone en conocimiento de todos los monárquicos simpatizantes que quieren cooperar a la labor que de seis de la tarde a las once de la noche está reunida la Comisión electoral que agradecerá cuantas noticias e informaciones se le dirijan y faciliten cuantos informes le sean solicitados de los electores.

PRECIO FIJO

Interesante oportunidad para adquirir VELOS -- MANTILLAS -- MANTONES BLONDA

Artículos de Semana Santa y Primera Comunión a precios realmente baratísimos.

LA FANTASÍA

AL PÚBLICO Próxima inauguración de LA SALDADORA 27, Plaza del Carmen, 27

UN GRAN ACONTECIMIENTO ARTÍSTICO La Empresa del Teatro Principal ha adquirido en Barcelona un aparato ORPHEO SINCROFONICO, modelo 1931, notablemente perfeccionado y dispuesto para discor...

# Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

Madrid 14 a las 16.

## Circular aclarada

**Se intentó república comunista**  
El ministro de la Gobernación ha hecho aclaraciones a la circular enviada a los Gobernadores acerca de la suspensión de determinadas funciones de los Ayuntamientos en respuesta a las consultas recibidas sobre la interpretación del reciente Decreto restringiendo la actuación económica durante el período preelectoral.

El ministro de la Gobernación ha hecho aclaraciones a la circular enviada a los Gobernadores acerca de la suspensión de determinadas funciones de los Ayuntamientos en respuesta a las consultas recibidas sobre la interpretación del reciente Decreto restringiendo la actuación económica durante el período preelectoral.

## El decreto sobre alquileres

Gobierno recibe telegrama de los comerciantes proponiendo el decreto sobre alquileres de Montes Jovellar.

Los comerciantes de Madrid han acudido al Círculo cantil para firmar la protesta que contra el mencionado decreto se elevará al Gobierno.

## La testamentaria de Sorolla

El ministro de Instrucción y Bellas Artes ha recibido al Sr. escultor don Mariano Benlliure conferenciando acerca de la testamentaria del gran pintor valenciano.

## Exámenes extraordinarios

Se reciben numerosas peticiones reclamando exámenes extraordinarios en los Institutos de Facultades.

El ministro ha hecho extensiva a los Claustros de dichos centros la facultad de concebir exámenes extraordinarios.

## Decreto sobre elecciones

El Decreto sobre elecciones firmado ayer da forma oficial a los acuerdos de los Consejos de ministros últimos.

## Rumores de dimisión desmentidos

Nuevamente han circulado rumores señalando la dimisión del ministro del Ejército general Berenguer que se amplía ahora con la dimisión del ministro del Trabajo duque de Maura.

El ministro de la Gobernación marqués de Hoyos al recibir este mediodía a los periodistas ha recogido dichos rumores desmintiéndolos categóricamente.

## La Infanta Doña Cristina

Esta mañana se ha levantado el apósito a S. A. la Infanta Doña Cristina quitándole los puntos de sutura de la herida que presenta perfecta cicatrización.

S. A. aliméntase normalmente y abandona la cama durante algunas horas.

## Una nota del señor Ventosa

El ministro de Hacienda señor Ventosa Calvell ha dado una nota a la prensa diciendo que Ortega y Gasset publica hoy en «El Sol» un artículo en el que dice que la Sociedad Chade tiene un expediente de tributación en Hacienda, afirmando que el señor Ventosa Calvell es vicepresidente de dicha sociedad.

Dimití el cargo, dice el señor Ventosa en su nota, al entrar en el Ministerio.

La Sociedad Chade tiene alejado contacto con el Gobierno español. Los negocios en su totalidad los tiene la mentada sociedad en el extranjero.

La afirmación de Ortega y Gasset es seguramente debida a una mala información.

Lamenta el señor Ventosa que diera el escritor de referencia la noticia sin antes cerciorarse de la certeza.

## La Reina y los Infantes en el Sanatorio de la Cruz Roja

Esta mañana al mediodía S. M. la Reina Doña Victoria y los Infantes visitaron a la Infanta Doña Cristina en el Sanatorio de la Cruz Roja.

La Infanta Doña Cristina se levantó y comió con su egregia madre y hermanos.

## DEL EXTRANJERO

### La situación política en Francia

París.—La prensa comenta la prolongada sesión de la Cámara, en la que discutióse la cuestión política interior logrando el Gobierno despejar el ambiente político.

Los del centro-derecha se felicitan por salvar el escollo con una importante mayoría aprobando el presupuesto.

### El mayor pozo de petróleo

Los Angeles.—La Compañía Shell es actualmente pro-

pietaria del pozo de petróleo de mayor profundidad.

Los perforadores alcanzan una profundidad de diez mil pies.

Madrid 15 a las 4.

## Consejo de ministros

En el Palacio del paseo de la Castellana y bajo la presidencia del almirante Aznar, se ha reunido el Gobierno celebrando Consejo.

Los ministros a su llegada no hicieron manifestaciones de interés telegrafiable.

La reunión del Gobierno duró cuatro horas.

## El ministro de Hacienda

El primero en salir de la Presidencia fué el ministro de Hacienda señor Ventosa por tener que asistir a la comida con que le obsequian sus paisanos residentes en Madrid con los señores Badía y Cardany.

No hizo manifestaciones a los periodistas.

## El señor García Prieto

El marqués de Alhucemas nos dijo que ante los numerosos expedientes que quedan por despachar, el Gobierno se reunirá de nuevo en Consejo el próximo martes.

## La previa censura

Dijonos al salir el ministro de Economía conde de Bugallal contestando a las preguntas de un reportero que la previa censura de prensa se levantará al iniciarse el período electoral.

## Negando una sustitución

El ministro de la Gobernación marqués de Hoyos negó que el Consejo se ocupara de la sustitución del Director de Seguridad general Mola.

## El Consejo ha sido administrativo

Al salir el Presidente almirante Aznar nos dijo que el Consejo había sido eminentemente administrativo.

Tratamos, dijo, de las Exposiciones, del régimen de al-

quieres y del puerto de Pasajes.

Con referencia a las deudas de las Exposiciones publicaremos un Decreto recogiendo el acuerdo del Consejo sobre un proyecto de ley que someteremos a las Cortes.

Del puerto de Pasajes se examinaron los antecedentes para enterarnos de la ruina del mencionado puerto.

## Nota oficiosa

Del Consejo de ministros nos ha sido facilitada nota oficiosa que dice:

Tomóse acuerdo relativo a las Exposiciones.

Se concedió un suplemento de crédito para la crisis de Andalucía.

Acordóse la unificación de tarifas de la correspondencia postal entre la zona de Marruecos, Tánger y la Península.

Del Ministerio de Instrucción se aprobaron expedientes para reparación de edificios de centros docentes.

De Fomento.—Aprobáronse los presupuestos de firmes especiales.

De Trabajo.—Confiriendo a la Asociación de Ganaderos del Reino representación en la Junta de Colonización interior.

De Estado.—Acordóse la asistencia a Congresos Internacionales.

De Gracia y Justicia.—Acordóse a reserva de llevar a las Cortes todo el problema de la cuestión alquileres, que se suprime del Decreto actualmente en vigor la redacción del primer párrafo del apartado E artículo 5.º relativo a la instalación de Sucursales, aumentándose las indemnizaciones progresivamente según la duración del inquilinato en casos de desahucio por derribo del inmueble para construir otro nuevo.

## Nota de ampliación

La nota de ampliación que nos ha sido facilitada de madrugada dice que el Consejo

acordó que el lunes se convocarán las elecciones municipales que se celebrarán el día 12 de Abril.

Se elegirán totalmente los Ayuntamientos.

El período electoral comenzará el día 22.

Los representantes de las Diputaciones se elegirán el mes de junio.

Acordóse ampliar la subvención del Estado para liquidar las Exposiciones de Sevilla y Barcelona.

## Consejo de Guerra en Madrid

El Consejo de Guerra contra los encartados de Madrid por el movimiento sedicioso del pasado mes de diciembre se celebrará en el Supremo civil.

## Del Consejo de Guerra de Jaca

En la sesión del Consejo de Guerra de Jaca el Fiscal pide la condena de muerte para el capitán Sediles, teniente Mendoza y alféreces Manzanares y González y sargento Burgos.

Pide 66 cadenas ya conocidas.

Modifica las conclusiones, imponiendo un semestre de arrestos a los sargentos Renal, Caspe y Bolnal.

## DEL EXTRANJERO

### El Rey en París

París.—A las 10'25 llegó Su Majestad el Rey de España, acompañado del embajador señor Quiñones de León y del Mayordomo Mayor de Palacio duque de Miranda.

El Monarca fué saludado por representantes del Presidente Doumerge y del Gobierno y numerosas personalidades.

Dirigióse al Hotel Maurice donde se hospeda.

Esta noche asistirá a una comida íntima en la Embajada y el domingo a las 12'30 emprenderá el viaje a Londres.

PRENSA ASOCIADA

# SECCIÓN DE ESPECTÁCULOS

## SALON VICTORIA

(ÚNICAMENTE ESPECTACULOS DE CALIDAD)

Hoy lunes 16 Marzo. — A las 6'30 y 9'30

### Irremisiblemente último día del más grande programa sonoro del año

## EL HOMBRE MALO

Completamente hablado en español, de cautivante argumento, interpretado por Emilio Moreno, Juan Torena, Rosita Ballesteros, Carlos Villarias, A. de Segurora

### EL FAMOSO CUARTETO DE «RIGOLETTO»

Gran film sonoro cantado por grandes artistas cantantes de ópera italiana

Aprovechen la ocasión quienes deseen admirar un programa insuperable

de los que han visto y oído este soberbio conjunto sonoro, afirman rotundamente que es imposible mayor perfección en aparatos sonoros

Precios: Butacas, 0'55; Palcos, 1'50; General, 0'40; Medias, 0'30.

Viernes y jueves: EL HOMBRE Y EL MOMENTO, film hablado por Billie Dove.

## TEATRO PRINCIPAL

Hoy lunes día 16 Marzo 1931.— Gran Sesión Popular. — A las 9'30

PRECIOS.—Princ. y plat., 1'50; Seg., 1'00; But., 0'40; Ent., 0'30

Ultima proyección de la gran película

## UN MARIDO POR FAVOR

Por la exitosa ANNY ONDRA

Viércoles 18 y jueves 19, festividad de San José.—Tres sesiones de abono a las 8 de costumbre, estrenándose la emocionante película UN MODELO DE CHICO.

Viendo día 21 y domingo 22.—Gran éxito de la película ESTRAGOS DE PASION.

## CASINO DEL CONSEY

Martes día 17 Marzo.— A las 6 y cuarto.— Popular Moda

Butacas, 0'40; General, 0'30

Ultimo día de la grandiosa Superproducción Gaumont Diamante

## EL INSTINTO

Creación cumbre del insuperable actor francés Leon Mathot

Jueves, festividad de San José.— EL REPRESENTANTE DE LA

COMEDIA, por Tim Macoy, y la hermosísima comedia «Ufa» titulada ILU-

MINACIONES.

El anuncio de las obras en esta Sección no supone aprobación ni recomendación

204

## LA ESCLAVITUD DEL AMOR

—Si yo no te veo todas las noches, tendré un pesar muy grande y hasta no podré dormir de pena.

Y el joven, agradeciendo en lo mucho que valía aquella prueba de cariño, tomábase todas las noches la molestia de ir a dormir a casa de sus tíos.

Sin embargo, hacía algunas noches que Curro faltaba, y esto le tenía pesados y hasta avergonzado, pues comprendía que sus tíos estarían quejosos, y con razón.

La culpa de todo la tenían sus amoríos con Rosa.

El joven estaba dispuesto a declararlo así, si no conseguía calmar de otro modo el natural disgusto de los viejos; pero hubiera preferido mantener ocultos aquellos amores que podían verse contrariados por tantos y tan graves obstáculos.

Todo esto, hacía que a medida que iba acercándose al pueblo acortase el paso de su cabalgadura, como si quisiera retardar todo lo posible el momento de las explicaciones.

Esto hizo que tardase en recorrer el camino doble tiempo del que solía emplear.

Cuando entró en el pueblo era ya la caída de la tarde.

Al divisar la casa de sus tíos, sin saber por qué, Curro estremeciése.

Era que su conciencia le acusaba por su ingratitud para con los pobres viejos.

Si en su conducta no había ingratitud, había

## BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 201

—¿Qué hago yo ahora?

Nueva pausa, hasta que, por fin, se decidió a acostarse.

—El secretario del señor duque no hará nada de día—pensó—, porque su amo puede necesitarle y porque por los asuntos que él se trae entre manos sirve más la noche. Puedo, pues, dormir unas cuantas horas, que bien lo necesito. Estoy reventao. Como que en toda la noche no he parao de correr por esos ríseos y vericuetos.

Acostóse vestido y procuró dormir.

El sueño anduvo algo reacio en acudir a sus ojos.

Ahuyentábanlo la imagen de Rosa y el recuerdo de cuanto la noche anterior había pasado.

Al fin la fatiga pudo más que el amor y las preocupaciones, y el joven se durmió.

Unas cuantas horas de sueño devolvieronle todas las fuerzas, y a la una, Curro se despertó tan ágil y tan fuerte como si la noche anterior no hubiese hecho nada.

—Es ya más de medio día—dijo, después de mirar por la ventana la altura del sol—. Suerte que hoy es domingo y no tengo que ir a la vaca, que si no, no sé cómo me hubiera arreglao.

Quedóse pensativo unos instantes, y luego añadió:

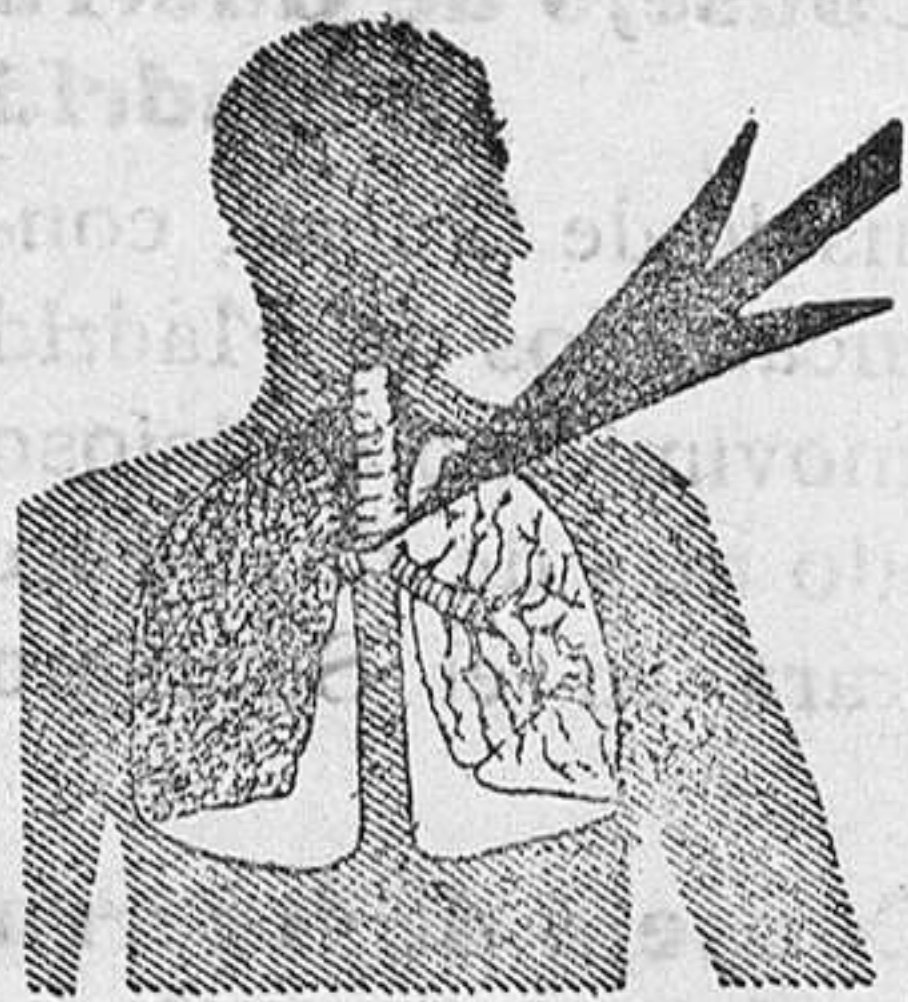
—Razón es que vaya a casa de mis tíos. Hace la mar de noches que no parezco por allí y los pobres estarán con cuidado. Como que me quieren lo mismo que si fuera hijo suyo. Esta noche iré a ver a Rosa y luego a onde convenga... No

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Débiles tomad el acreditado Elíxir. Callol que da Vida y Juventud

rápido científico agradable

### El más leve catarro puede ser de graves consecuencias para su salud.



Todos los inviernos miles de personas de todas las clases sociales son víctimas de la tuberculosis y de la bronquitis crónica a causa de catarras mal curados.

Tenga usted siempre en casa una caja de la CURA N.º 15 del ABATE HAMON, verdadero bálsamo de las vías respiratorias, y tome una taza bien caliente en cuanto sienta los primeros síntomas de enfriamiento o bronquitis. Cortará usted de raíz la infección y se evitará los riesgos de una grave enfermedad.

La Cura N.º 15 del ABATE HAMON combate eficazmente la inflamación de las vías respiratorias, corta la tos y normaliza la respiración, curando con seguridad y rapidez los CATARROS, GRUPE, BRONQUITIS, ASMA y todas las afecciones de las vías respiratorias.



CURADO TRAS AÑOS DE PADECER Me encuentro completamente curado gracias a la Cura N.º 15 del Abate Hamon. Desde hace dos años padecía bronquitis. D. C. S. Carmona, Sevilla.

### CURA VEGETAL N.º 15 DEL ABATE HAMON

BALSAMO DE LAS VIAS RESPIRATORIAS

#### Las 20 Curas Vegetales del Abate Hamon

Maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON.

- N.º 1.—Diabetes.—N.º 2.—Albuminuria.
- N.º 3.—Reuma, Artritis, Ciática, Dolores.
- N.º 4.—Anemia, Pubertad, N.º 5.—Solitaria.
- N.º 6.—Enferm. de los Nerviós, Epilepsia, etc.
- N.º 7.—Tos ferina. N.º 8.—Reglas dolorosas.
- N.º 9.—Lombrices.—N.º 10.—Enteritis.
- N.º 11.—Parálisis, Arteriosclerosis, Obesidad.
- N.º 12.—Depurativa de la sangre, Orzuelos, etc.
- N.º 13.—Enfermedades del Estómago.
- N.º 14.—Varices, Fleetis, Hemorroides.
- N.º 15.—Tos, Catarras, Bronquitis, Asma.
- N.º 16.—Corazón, Rixones, Hígado, Vesiga.
- N.º 17.—Estreñimiento. N.º 18.—Úlceras est.
- N.º 19.—Úlceras Varicosas. N.º 20.—Prevenión.

**GRATIS** UN INTERESANTE LIBRO que demuestra la eficacia de la Medicina Vegetal. PÍDALO CON ESTE CUPO:

Sr. Director de Laboratorios Botánicos, Rda. Universidad, 6, Barcelona, o Peligros, 9, Madrid.—Sirvase mandarme el libro del Dr. SABIN.

Nombre.....  
Calle.....  
Ciudad.....  
Provincia.....

### LA UNIÓN ILUSTRADA

SEMANARIO DE INFORMACION GRAFICA

con páginas literaria, política, cinematográfica, infantil, femenina, deportiva y teatrales, con colaboración de eminentes escritores.

Precio: TREINTA CENTIMOS.

Véndese en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

### EDITORIAL CASTRO, S. A.

Agüeda Díez, 5. — Telegr. mas: CASTROLO  
CARABANCHEL BAJO. — (Madrid)

Si Vd. es amante de la lectura, si desea adquirir una interesante novela

**SUSCRÍBASE A**

EL HIJO DE LA OBRERA.  
POR EL AMOR DE UN HOMBRE.  
LOS GOLFOS DE LAVAPI S.  
EL DIABLO EN PALACIO.

o pida un catálogo para elegir entre los 300 títulos disponibles.

También contamos con un vasto catálogo de LIBRERÍA GENERAL; obras de Filología, Historia, Ciencias, Artes, Literatura, y servimos cuanto se nos pida, pertenezca o no a nuestro fondo.

SE PRECISAN CORRESPONSALES.

¡GRANDES DESCUENTOS!

### LIBRERIA de MANUEL SINTES ROTGER

Plaza del Príncipe, 17.—Mahón  
Ultimas obras recibidas

Luis Torres. — «Náufragos». 3,00  
Nathanel Hawthorne. — «La Granja de Bledale». 2,00  
Bret Horta. — «Maruja». 2,00  
Geo London. — «Dos meses con los bandidos de Chicago». 4,00  
Rodion Markovits. — «Guarnición en Siberia». 7,00  
Knut Hamsun. — «Los hijos de su época». 5,00  
Marx y Engels. — «Los fundamentos del marxismo». 4,00  
Nicolai Ognief. — «Kostia Riabzef en la Universidad». 4,00  
Santiago Alamekta. — «El Brevario Romano». 5,00  
Jaime Vaquer. — «Virtudes cívicas o El perfecto ciudadano». 3,00  
Monseñor Juan Burchany. — «Conferencias sobre la vida religiosa». 6,50  
Canónigo Beaudenon. — «Meditaciones afectivas y prácticas sobre el Evangelio». (Tres tomos) 17,00  
Ricardo Kías. — «La aventura de Leonor Walloff». 4,00  
Alma Viking. — «La belleza desconocida». 2,00  
Felipe Sassone. — «Por el mundo de la farsa». 5,00  
Jesús R. Coloma. — «A la cárcel». 5,00  
Sara Insúa. — «La señorita Enciclopedia». 4,00

### COSMÓPOLIS

LA MEJOR REVISTA MENSUAL ILUSTRADA

Fundador y director: ENRIQUE MENESES.

116 páginas de interesante y amena lectura, con profusión de grabados.

Precio: 1,00 ptas.

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

### Cintas para máquinas de escribir

Se venden a los siguientes precios:  
De un color, 3,75 ptas.  
De dos colores, 4 ptas.

Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 17.

### Verdadera economía casera Home Dye

Polvos para teñir en casa toda clase de telas de algodón, la y sedas en una hora.

Su uso es tan sencillo que una niña puede teñir cualquier prenda. Gran variedad en colores.

Nuevo producto altamente práctico.

Se vende en la Papelería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

### Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE MARZO DE 1931

**Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico**  
El vapor «Alfonso XIII» saldrá de Bilbao y Santander el 18 de Marzo, de Gijón el 19 y de Coruña el 20, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.  
Próxima salida el 18 Abril.

**Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata**  
El vapor «Reina Victoria Eugenia» saldrá de Barcelona el 5 de Marzo, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.  
Próxima salida el 5 de Abril.

**Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba**  
El vapor «Marqués de Comillas» saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Marzo, de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12 y de Vigo el 14, para New-York y Habana.  
Próxima salida el 7 de Abril.

**Línea del Mediterráneo a Cuba - New York**  
El vapor «Manuel Calvo» saldrá de Barcelona el 21 de Marzo, de Valencia el 22, de Málaga el 23 y de Cádiz el 25, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New York.  
Próxima salida el 21 de Mayo.

**Línea del Mediterráneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia**  
El vapor «Magallanes» saldrá de Barcelona el 25 de Marzo, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.  
Próxima salida el 25 de Abril.

Servicio tipo Gran Hotel.—II. S. H.—Radiotelefonía.—Capitán Orquesta, etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las oficinas de la Compañía: PLAZA DE MADRID, 8, BARCELONA, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TALTAVULL, Infanta, 24.

### LA MAS FAMOSA PUNTA DEL MUNDO

ESTERBROOK & CO'S PATENT FALCON PEN

048 FALCON Esterbrook

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger Plaza del Príncipe 17, Mahón

202 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

debo de perder de vista a ese hombre, que, según lo que habló con Mari Juana, se trae unas intenciones mu negras.

El joven cogió su manta, bajó a la cuadra y ensilló su jaca.

Al salir de la venta encontré con el mozo, el cual le preguntó:

—¿Te vas?

—Ya lo ves—respondió Curro.

—¿No quies comer alguna cosa?

—No.

—Como no cenaste anoche...

—Eso es lo que a ti no te importa.

—Güeno, hombre. ¡Vaya un genio! ¿Es que estás enfadao conmigo por lo de esta mañana?

—Sí que lo estoy.

—No es pa tanto.

—Algunos que no sabéis lo que decís, mereceriais que os cortasen la lengua.

—¡To por ícir que tíes novia! Si es la verdad, ¿por qué no ha de icirse?

—Pues si la tengo, eso a naide importa más que a mí, ¿estás? No era preciso que aquel forastero supiera...

—¡Calla, hombre! ¡Si le hizo mucha gracia!

—A mí, en cambio, no me hizo ninguna.

¿Dónde está ese hombre?

—¿El secretario del señor duque?

—Sí.

—En el cuarto de su amo.

—Bueno, pues si te güelva a hablar de lo de esta mañana...

BIBLIOTECA DE EL BIEN PUBLICO 203

—Descuida: sabiendo que a tí no te gusta que se hable de ello, no diré esta boca es mía.

—Allá veremos si lo haces así. Hasta la vista.

—¿Cuándo golverás?

—Mañana o pasado.

—Pues anda con Dios... y dispensa.

Curro montó en su jaca y se alejó al trote en dirección al pueblo comarcano, que era donde vivían sus tíos.

Este pueblo distaba cosa de una legua del de X, en el que, como sabemos, vivían Rosa y el tío Migajas.

Ninguna ocasión tan propicia como ésta, para decir que Curro no tenía padres.

Contaba solo siete años de edad, cuando se quedó huérfano, y recogieronlo su tío Miguel y su tía Pepa, que no tenían hijos y que, como a tal, lo miraron desde entonces.

Miguel, con la autoridad de hermano del padre de Curro, enderezó a éste desde un principio por un buen camino, y justo es decir que el pobre hombre estaba satisfecho del resultado de sus esfuerzos y sacrificios.

El joven no le había dado jamás el disgusto más insignificante.

Era trabajador, juicioso, honrado, y le tenía mucho respeto.

Una prueba de respeto y de cariño, era el que Curro fuese a dormir todas las noches a casa de su tío, que era la suya, en vez de quedarse en la vacada, como se quedaban otros vaqueros.

Pero era lo que el pobre viejo le había dicho:

### La Novela Emocional

Colección de novelas de gran interés: BELLAS por su estilo. SENSACIONALES por su criterio moral, y cuya sección recorrerá toda la gama de las EMOCIONES, no sólo las recias y truculentas, sino también las tiernas y delicadas. EMOCIÓN es la del navegante que pisa la tierra descubierta; EMOCIÓN la del detective que encuentra la clave del dramático enigma; EMOCIÓN es también la de la doncella que confiesa su amor; y EMOCIÓN la de la dulce abuelita al ser besada por su nietecita.

Todo cuanto puede apetecer el lector moderno, ávido de lecturas interesantes, lo hallará en LA NOVELA EMOCIONAL.

Periódicamente aparecerá una interesante novela completa a precio de

UNA PESETA CINCUENTA CÉNTIMOS

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

### PARA PASAR EL RATO

Monólogos dramáticos, u humorísticos, para SEÑORITAS o CABALLEROS, propios para representarse en Teatros, Sociedades y Tertulias, la mayoría en verso, escritos por reputados autores dramáticos.

Precio de cada ejemplar: CINCUENTA CENTIMOS.

También hay colecciones de cantares en ediciones distintas a 1 y 2 pesetas.

Los pedidos al señor Director de la Real Academia de Declamación, Música y Buenas Letras de Málaga, acompañando el importe en sellos de Correos de 25 céntimos a libranza del Giro Mútuo, agregando 30 céntimos para el certificado de cada pedido.

Imprenta de M. Sintes Rotger. — Mahón.